

海峡两岸女性主义学术论丛

Chinese Feminisms in Mainland and Taiwan

荣维毅 荒林 | 主编

在太阳照不到的地方行走

Caring: Out Of Shadow

肖 巍 | 著

人类社会为什么要有伦理？究其根源，不正是由于社会经济、政治发展的不平衡，人们生活的境遇千差万别，也就是说，总有人生活在太阳照不到的地方吗？



九州出版社
JIUZHOU PRESS

海峡两岸女性主义学术论丛

主编：荣维毅 荒林

在太阳照不到的
地方行走

*Caring: Out of
Shadow*

肖巍 著



九州出版社
JIUZHOU PRESS

图书在版编目(CIP)数据

在太阳照不到的地方行走 / 肖巍著. —北京: 九州出版社, 2007. 8

(海峡两岸女性主义学术论丛 / 荣维毅, 荒林主编)

ISBN 978-7-80195-701-6

I. 在… II. 肖… III. 女性主义—文集 IV. C. 913. 68-53

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2007) 第 125957 号

在太阳照不到的地方行走

作 者 肖 巍 著

责任编辑 刘 鸿 姜逸荪

出版发行 九州出版社

地 址 北京市西城区阜外大街甲 35 号(100037)

发行电话 (010)68992190/2/3/5/6

网 址 www.jiuzhoupress.com

电子信箱 jiuzhou@jiuzhoupress.com

印 刷 中国文联印刷厂

开 本 880×1230 毫米 32 开

印 张 8.9

字 数 213 千字

版 次 2007 年 9 月 第 1 版

印 次 2007 年 9 月 第 1 次印刷

书 号 ISBN 978-7-80195-701-6/C·148

定 价 390.00 元(全套十五本)

★ 版权所有 侵权必究 ★

海峡两岸女性主义学术论丛

中国女性主义学术论丛续编

总序

荣维毅 荒林

2004年10月,由九州出版社出版的“中国女性主义学术论丛”(12卷)在京举行了隆重的首发式,获得学界及读者的一致好评,并于2005年荣获第四届全国优秀妇女读物奖。这使我们萌生了编辑出版“中国女性主义学术论丛”续编的想法。通过一年多的努力,便有了本辑女性主义学术论丛。

两辑女性主义学术论丛的作者,都是长期从事教学、研究及行动的女性主义者,在各自领域有一定的代表性;在立场和视角上,都持性别平等的女性主义话语;在内容上都紧紧围绕女性主义的关注和社会热点。当然,就作者个人而言,对一些具体问题的观点和论述未必一律,因为女性主义(feminism)本来就是“有别于各种‘主义’、不是由几条定义和一系列连贯概念组成的固定不变的学说,更不是排斥异己、追求占据思想领域霸权地位的‘真理’,而是一个开放的、动态的、涵盖面极广的、各种思想交锋、交融的场所,它历来包括理论与实践”^①。基于此,本辑论丛遵循上辑同样的原则,即在基本立场一致的前提下包容多元,或温和、或犀利,或微笑状、或战斗态,各显风采。

^① 王政《社会性别研究选译》序,三联书店,1998。

如果说论丛的续编与第一辑有什么区别的话,首先,第一辑突出的是中国女性主义文学研究老中青三代学人的社会关注和理性思考,续编则显示了女性主义在各学科中的思考和知识建构,涉及哲学、伦理学、社会学、新闻 / 传播学、文学、体育、性学等学科。其次,续编的作者从海峡一边伸展到对岸,显示了两岸女性主义学术的共同关注和不同发展脉络。再次,续编的题材、体裁及写作风格更加多样、丰满,有专著有文集、有论文有随笔、有叙述有评论、有对话有交锋,有理论探讨有行动反思,显示了女性主义研究对感性鲜活经验的敏感和兴趣。歌德曾说过,“理论是灰色的、生命之树长青”;弗雷泽亦认为,“一切理论都是暂时的,唯有事实的总汇才具有永久的价值”。正因为如此,我们把本辑宗旨定为:“以性别平等为基本价值理念,以形象生动、通俗易懂的叙述诠释女性主义学术观点,从不同侧面展现女性主义学术情状”,以期既有较高学术价值,又有日常阅读的可受性和可感性。除此之外,本辑论丛期望能够展现女性主义学术的多重特点。

多学科与跨学科 美国女性主义理论家琼·斯科特在《社会性别:一个有用的历史分析范畴》一文中指出,社会性别是“以性别差异为基础的社会关系的成份;是区分权力关系的基本方式”,它不仅表现在多种文化象征中、社会组织和社会机构及主观认同中,还表现在规范化的概念中,“这些概念大多反映在宗教、教育、法律、科学和政治教义中,通常它们以固定的两级对立的形式出现,按部就班地描绘男性与女性、男性气质与女性气质的含义,这些概念排斥了任何其他解释的可能性,掩盖了各种不同的意见”^①。据此,女性主义追求性别平等的努力,不仅包括对传统性别文化的批判和对社会组织 / 机构的改造,以及促进个人性别意识的提升;并且,所有这些都与对各学科的概念 / 知识体系的批判改造结合,女性主义学科建设是这一努力的组

^① 参见李银河编《妇女,最漫长的革命》,三联书店,1997。

成部分。这也是本辑论丛希望吸收更多学科的女性主义者加盟的原因。虽然本辑未能涵盖女性主义涉猎的所有学科,特别是近年来中国女性主义在法学、经济学、政治学等领域取得的成就(寄望于第三辑女性主义学术论丛能弥补这一遗憾),但至少展现了女性主义在哲学/伦理学、社会学、新闻/传播学、体育学、性学、文学、文化/教育等学科领域中取得的丰富多彩成果。当然,这样界定各集所属学科不免机械和武断,因为女性主义学术的另一特点是跨学科。细读各集,当能体会各位作者立足于本职专业、兼顾跨学科的关注和用心(例如,骆晓戈的《尴尬的温柔:女性学与本土经验》,涉及文化、教育、健康、婚恋等多重领域),上述划分只是为了叙述方便。

外来概念/理论与本土经验/实践结合 不可否认,频频出现于本辑各文集的女性主义、社会性别、性别分析、社会性别主流化等概念,都是从外引进的,各文集作者亦不乏有留学、出访、参与国际会议和国际项目的经历。细读各集,当能体味各位作者对世界范围妇女运动的发展和国际社会有关妇女人权、性别平等进程的关注(如冯媛《睡美人如何醒来》“管窥全球”等卷);并且,所有对外交流的收获和对世界动态的关注,无一例外,都是促进中国女性主义者关注国内妇女状况、思考国内现实问题的动力和启迪,大家都在力所能及地为改变现状而努力,哪怕仅只是写一篇文章、做一次访谈、讲一节课、做一个讨论或一个项目,都折射出女性主义者的现实关注与务实情怀。在物欲横流的当今社会,这是一群理想主义者、行动主义者,她们的努力难能可贵,她们的精神需要发扬。

关注女性生存状况、倾听女性声音 女性主义研究和行动的目标是改变传统性别观念和导致不平等状况的社会性别机制,最忌把问题推到女性身上、片面强调女性素质及责备受害者,或把推进性别平等的重任完全交由女性承担。与此同时,女性主义的研究和行动关注女性生存状况、倾听女性声音、记录女性叙

事,唯其有对女性经验及抗争模式的深切关怀,才能真实把握社会机制对女性的限制、探索变革的途径和策略。金一虹的《女性叙事与记忆》,通过女性口述史、访谈、个案研究和田野调查等,记录了不同时期中国社会各个阶层、各种身份妇女丰富多样的叙述和记忆;蔡一平的《寻找她们的故事》及郭艳秋的《走神的眸子》等集,也都包含了对各界各层女人的访谈和记叙,无论国籍、职业和身份,都能让我们看到女性经验的丰富多彩及挑战传统偏见的勇气;让我们体会何谓女性处境的“无穷差异性和普遍相似性”。与此相关,为行动研究、在行动中研究,是女性主义学术的又一特点。倾听和记叙女性,使各文集呈现出日常关注、感性叙述等特点,打破了“宏大叙事”的传统学术定规,折射出女性主义者对妇女面临的各种现实问题的关切及促进性别平等的自觉。即使是对哲学、伦理学的专业思考,也把女性主义学者的情感与心态、有关流产的争论、医患关系的探讨等作为女性主义研究议题予以深切关注(见肖巍《在太阳照不到的地方行走》)。

女性主义的集体智慧和联动 女性主义是复数。尽管女性处境有着“无穷差异性”,但“普遍相似性”是凝聚力之根据、姐妹情谊之源泉。荒林的《微笑的话语行动——中国女性主义学术文化沙龙文集》,记录了女性主义者对交流与对话的需求和积极参与,记录了在女性主义学术沙龙中,海内外女性主义者对女性学、文学、哲学、历史学等各学科、各议题的交流与探讨、思考与行动;荣维毅在《生存在边缘》中,记述了女性主义团体、妇女NGO内部的集体讨论。其他各文集也从不同层面表达了女性主义学术的一个特点,即相信不存在价值中立的客观标准、绝对真理及知识权威,相信新的理解和新的知识建构,通过交流与对话、表达与倾听而达成。女性主义质疑现存性别制度和改造不平等性别关系的信念和力量,是在集体的智慧和行动中成就的。

研究的首创性和独特性 本辑女性主义论丛有三部专著。董进霞的《她们撑起了大半边天——当代中国女子竞技体育透

视》，是作者在国外英文博士论文的基础上，在中国出版的首部以性别视角对中国女子竞技体育研究的专著。作者以性别视角分析了体育圈中的男女互动关系，让我们了解和思考女运动员参与竞技体育背后的社会、文化、经济、制度及家庭等相关因素。张京的《女性主义与残雪小说的“自我”》，是作者在硕士论文的基础上，从女性文学研究和批评的角度，对残雪的小说文本进行的文学意义阐释，突显其在中国女性写作“自我寻找”和“主体建构”中的重要价值。李丹的博士论文《反全球化运动研究》，正如副标题所注，“从构建和谐世界的视角分析”反全球化运动的由来、现状和启示，不仅揭示了全球化运动中的反全球化运动潜流，也提示女性主义思想在全球化和反全球化思潮中的意义。肖树乔博士的《国际人权、法律和中国受虐妇女现状》一书，考察了30位有一年以上被虐经历的已婚妇女生活状况，探讨针对妇女的暴力是如何从国际人权法的私人领域进入公共领域，是国内第一部专题研究受虐妇女现状及法律对策的专著，体现了女性主义理论和实践双重力量。

女性主义研究的依据是世界观和方法论，在这个意义上，女性主义哲学具有基础性地位。肖巍的《在太阳照不到的地方行走》，从哲学、伦理学的角度关注和从事女性主义学术研究，特别关注伦理学中的各种性别议题，为我们梳理了男权意识和父权制等级结构的哲学源头。

本辑女性主义论丛有三部来自传媒工作者（蔡一平《寻找她们的故事》、冯媛《睡美人如何醒来》及郭艳秋《走神的眸子》），虽然叙述内容和方式各有特色，社会关注及与其他学科的连接亦不相同，但在“用妇女的眼睛看世界”、以性别视角分析新闻事件和媒体对新闻的报道、确认传媒促进性别平等的重要性等方面是一致的。

值得一提的是，对性别与性、性倾向、性小众等诸种关系的关注，是本辑女性主义论丛的一个特点。荣维毅的《生存在边

缘》有所涉及,台湾何春蕤、丁乃非、宁应斌等《台湾性别 / 研究演讲集》(上、下卷)更有全面深入的论述,有助于打破禁忌,特别是对性存在多样性的理解和接纳。

网络已改变人们的生活方式,女性主义进入了博客时代,在这个全新的话语场地,视觉情色对于人们自我认知的影响尤其巨大,《情色之美》所做的情色思考,涉及性的美学境界和艺术对于性的尊严表达,做为第一本博客女性主义文集,体现了博客时代女性主义与时尚交谈浸透的审美话语特色。

海峡两岸女性主义的交流与互动 随着两岸交流的扩大,女性主义学术交流也在发展。何春蕤的《豪爽女人:女性主义与性解放》(台北皇冠,1994)曾轰动台湾,也引起大陆女性主义的关注;何春蕤主持的台湾中央大学“性 / 别研究室”召集的四性(性教育、性学、性别研究、同性恋研究)研讨会及出版的系列专辑、网站资源等,为大陆女性主义研究和教学提供了参考和借鉴。2003年初,何春蕤等在广州中山大学性别教育论坛的学术演讲、2004年7月何春蕤、卡维波在北京风入松女性主义学术沙龙《性心情》中文版首发式上的演讲(见荒林《微笑的话语行动——中国女性主义学术文化沙龙文集》)等,都是促进两岸女性主义者对话和交流的行动。本辑何春蕤、丁乃非、宁应斌等所著《台湾性 / 别研究演讲集》(上、下卷),不仅是两岸女性主义者的对话记录,而且让我们看到台湾近年来的社会文化运动、重大性 / 别事件与性 / 别研究的互动,促使我们反思如何把大陆的性 / 别文化发展置于政治、经济和文化的广阔背景中进行更深入的思考。作者将简体中文版权授予我们,体现了台湾女性主义对于大陆女性主义合作互动的信任和美好祝愿。

以上挂一漏万的概述,不能尽显各卷的价值与特色,有望读者自己在阅读中品味。

二〇〇七年六月

卷首语

自1995年第四届世界妇女大会起,我开始从哲学、伦理学角度关注和从事女性主义学术研究。随着岁月的流逝,我越发地意识到,自己从事这一研究似乎只有一个目的——就是让男性更懂得女性,让女性更懂得男性,男女两性都不会由于性别而被歧视、被忽略,每一个人都能在这个世界上感受到公正、关怀和爱,世界也由此充满了爱!这与我当年读研究生时对于罗素伦理学的关注是一致的。人的求学之路冥冥中总会按照一个方向走来,回头看看才发现自己原来总在一个圈子里打转,只在做同一件事情。西蒙·波伏瓦追求一个自由女性的诞生,而我觉得更应该追求自由两性的诞生,因为倘若两性中有一方不自由,另一方也不会有真正意义上的自由。我把自己闲暇时写的两篇小文放在这里,想与读者交流一下对于人生的追求和生命的感受。

一、在太阳照不到的地方行走

冬至刚过,便下起了大雪,路面上的积雪有半尺厚。不出几日,太阳照得到的,人们常常行走的大路小路便平坦起来,只留得星星点点的雪渣和冰茬。

然而,当你踏上一条人迹罕至,太阳照不到的小路时,便会发现这里依旧是冰雪覆盖,厚厚的雪层被偶尔路过的骑车人压出一道道冰辙,尽管你可能比平常更小心翼翼地骑车,这些冰辙

还会别住你的车轮，把你摔倒。

走在这样一条冰雪小路上，我联想起昨晚与一位伦理学女博士的通信，她困惑自己的学术方向，站在哲学与文学、主流与边缘的十字路口不知向何处去。我的回复大意是不要从众，要走出一条属于自己的特别的路。走着，想着，混沌的脑海突然掠过一道明亮，其实我想说的不正是她在太阳照不到的地方行走吗？人类社会为什么要有伦理？究其根源，不正是由于社会经济政治发展的不平衡，人们生活的境遇千差万别，也就是说，总有人生活在太阳照不到的地方吗？而对于人类的个体来说也是如此，人的一生中总有脆弱的时候——嗷嗷待哺的时候，孤独寂寞的时候，以及病了，老了，遇到意想不到的灾难和坎坷的时候。以追求公正和关怀为己任的伦理，不就是在这种时候才更凸显出自身的意义吗？罗尔斯的巨著《正义论》读起来晦涩难懂，其实简单下来就是在探讨如何用制度来保证为社会中处于最不利地位的人们提供最大的利益。在我们生活的宇宙上，还有许多与人类为伴的存在物——自然、动物与植物，当人类的理性无限自我膨胀，对它们进行无情奴役的时候，它们也需要伦理阳光的照耀。

无数肩负着伦理使命的人们在太阳照不到的地方行走，如同爱的使者代表宇宙中的弱势群体说话，站在婴儿、病人与年迈者，以及社会中被忽视的边缘人群立场呼吁，用自身的呼吸和身体的热量带来阳光的温暖，融化这里的冰雪，使每一个人在生命的每一阶段、每一时刻都能体验到爱和关怀，使这个世界，乃至整个宇宙都能阳光普照。

在太阳照不到的地方行走的人需要智慧，他们必须懂得如何用真理、知识和相互的沟通去照亮心灵深处的黑暗，即使在阴雨天，也能让人心中溢满温馨和希望；在太阳照不到的地方行走的人需要勇气，他们必须向世间的邪恶和污浊、自私与贪婪进行

不屈不挠的斗争,用正义之剑横扫人间的不平,甚至不畏牺牲;在太阳照不到的地方行走的人心中要有彩虹,并有能力用它作为模板,创造一个快乐多彩的世界;最最重要的是,在太阳照不到的地方行走的人心中必须有爱,它既可以成为一种博大的、超时空的,充盈在宇宙间的热望和激情,也可以化作无声润物的丝丝细雨。他们的心底要有一汪永远汨汨流淌的爱泉,他们在这泉水奏出的美妙音符鼓舞下前进。

天空只有一颗太阳,太阳总有照不到的地方,而宇宙中的每一个生命都需要阳光的沐浴,于是便出现了伦理学和爱的使者。无数爱的使者在太阳照不到的地方行走,用生命驱赶人们心灵的黑暗,用温暖融化路面的冰雪,用关怀呵护每一个生命,用爱映照出一个阳光通透的人生和宇宙。

二、原来生命可以如此地享用

从世俗意义上说,我总在追求什么。其实那是追求生命的感觉和体验,让生命向纵深和无限的空间延伸,而不愿意仅仅满足于每日的生生息息。顺应自然是一种美好,拓展生命感觉和体验的疆域也是一种美好。每一个个体生命的向度都是不同的。我喜欢自然的生命,喜欢蓝天白云,喜欢乡间的小路和山涧的小溪,喜欢悠悠长长的日子。我也喜欢自己丰富和激荡着的心灵,那里既有感性的丰润,也有理性的宁静。作为这种内在世界的反映,我喜欢同一位水样的朋友雨后坐在茶桌旁,吮吸着清凉的湿润,静听屋檐下的滴雨声。我也喜欢在寒冷的冬日里,与一帮心肠热辣辣的朋友围在火炉边分享侠肝义胆的故事,并在激情澎湃间奔向战场,燃尽自己的热情和生命。

我计较自己每一分钟的感受,因为那是我的生命。如果可能,我也会留意他人的每一个动作和表情,因为我不想让他们痛苦和不幸,更为恐惧这痛苦是由我而生。如果可能,我愿为社会

和他人的幸福尽自己的全部努力，感恩和回报我的索取，然后心满意足地等待着上帝的召唤。我也愿意把自己全部的感受告诉每一个人，特别是女人，原来生命可以如此地享用！

* * * *

我的思维常常是跳跃性的、游荡的。当我面对电脑屏幕时，眼前总是呈现出一个风光旖旎的世界——女性的和女性主义的世界。我觉得自己好像一个摇橹的船女，怎样摇都走不出这幅没有边缘的、无限伸展的画卷。尽管这本集子天上人间、自我他人、社会自然面面俱到，但它似乎只追求一个目标：公正、关怀与爱，使男女两性都能像大自然里的每一朵小花、每一棵小草一样拥有自己绽放的时空，这既是女性主义学术和伦理学的灵魂，也是人类社会的终极关怀。我总在憧憬着一天——那时，男女两性都能够在开阔的地平线上平等地、尽情地享受生命的美好、享受爱的慰藉和心灵的自由。一想到这里，我的身心就被一股巨大的力量带入浩瀚的宇宙，在那里飞翔、飞翔、自由自在地飞翔……

我愿意与我的姐妹们、朋友们一道为这一天的早日到来而奉献和奋斗。

2006年6月于加拿大埃德蒙顿

目录

001 海峡两岸女性主义学术论丛总序

007 卷首语

第一章 (001—070)

伦理的性别

- 002 伦理学中的女性视角
011 女性的道德发展——吉利根的女性道德发展理论评述
023 两种道德发展观的争论
033 古希腊哲人的妇女观
045 罗素是女性主义者吗?
053 当代女性主义伦理学景观

第二章 (071—104)

关怀的话语

- 072 开创人类发展理论的新纪元
078 关怀伦理学:主题与思考
093 “关怀伦理学”一席谈——访萨拉·拉迪克教授
097 妇女与伦理学——访凯思林·伦农博士

第三章 (105—166)

生命的探求

- 106 生命伦理学的几个热门话题——女性主义视角
117 生命科学的伦理探索
——读托马斯·A·香农的《生命伦理学导论》
124 医学的价值维度
130 西方社会对流产问题的争论
139 从女性主义视角看医患关系
148 从“非典”看公共健康的意义——访丹尼尔·维克勒教授
153 公共健康伦理:概念、使命与目标

CONTENTS

目录

第四章 (167—200)

自然的意像

- 168 自然意像：女性与女性主义
180 在科学、哲学、美学之间跳格
183 女性主义视野中的自然
186 女性主义对“性生物决定论”的挑战
196 女性主义对于科学世界的改变

第五章 (201—234)

心灵的释放

- 202 精神分析：走向女性主义
206 心理分析的学问
212 20世纪关于“女性心理发展”研究的转向
225 有一种生命状态叫做孤独
228 爱中的“禅”意
231 女人，爱与道德雾霭——读刘小枫《沉重的肉身》有感

第六章 (235—265)

自我的呈现

- 236 徘徊于“完美”与“完整”之间的女人
240 文化的性别与性别文化
248 为谁？用什么？以什么话语——也谈女性写作
258 女科学家与女性主义
——从女科学家回避“女性身份”和“女性主义”谈起
263 自信，否则没有人信你

- 266 代跋：女性、欲望与其他

第一章 伦理的性别



伦理学中的女性视角

从性别视角研究伦理学在西方社会已成为一种时尚。英美社会近几十年来出版了许多把女性和伦理联系起来的书籍,例如卡罗尔·吉利根《不同的声音——心理学理论与妇女的发展》(美国哈佛大学出版社1982年);内尔·诺丁斯《关怀:对伦理学以及道德教育的女性探讨》(美国加州大学出版社1984年);萨拉·拉迪克《母性思考——走向和平的政治学》(美国 Beacon 出版社1985年第1版,1995年第2版);艾利森·贾格尔《女性主义伦理学:方案、问题及未来》(美国堪萨斯大学出版社1991年);丽塔·C. 曼宁《从心里说:伦理学的女性视角》(美国 Rowman & Littlefield 出版公司1992年);罗斯玛丽·童《女性及女性主义伦理学》(美国 Wadsworth 出版公司1993年)以及弗吉尼亚·赫尔德的《女性主义道德——转型中的文化、政治和社会》(美国芝加哥大学出版社1994年)等等。

从女性视角研究伦理学是对传统伦理学的挑战。以往伦理学的宗旨在于发现、提出和解释指导人们行为的最高道德原则,并把它们不分种族、阶级和性别地应用到每一个人,而女性视角的伦理学则认为,传统伦理学忽视了女性独特的道德经验,没能体现女性的意识,贬低了女性的社会价值。这是一个既涉及到女性在历史和社会中的地位,又关系到伦理学研究方向的问题,鉴于女性视角的伦理学已连同罗尔斯的《正义论》一